



## مذكرة الاتفاق

بين جامعة دار السلام كونتور في الجمهورية الإندونيسية  
ومعهد الخرطوم الدولي للغة العربية في الجمهورية السودانية

تعميقاً لأواصر الإخاء الممتد، والعلاقات المميزة بين الجامعتين.  
وانطلاقاً من الرغبة المتبادلة في توثيق عرى التضامن الأخوي التي أعلنتها معاهدة الأخوة والتعاون  
والتنسيق الموقعة بين الجامعتين.

وتنفيذاً للمذكرة التفاهم بين الجامعتين في الخرطوم بتاريخ ٢٠ فبراير ٢٠١٧

### تم الاتفاق بين:

- جامعة دار السلام كونتور بجمهورية إندونيسيا، ممثلة برئيسها الأستاذ الدكتور أمل فتح الله  
زركشي
- ومعهد الخرطوم الدولي للغة العربية بجمهورية السودان، ممثلة برئيسها الأستاذ الدكتور علي  
عبد الله أحمد النعيم

علي ما يلي:

### المادة الأولى: تبادل زيارات أعضاء الهيئة التدريسية

أ. تتبادل الجامعتان زيارات المسؤولين العلميين في رئاسة الجامعة وكلياتها بهدف الاطلاع وتبادل المعلومات والخبرات في مجال إدارة التعليم العالي و البحث العلمي.

ب. تتبادل الجامعتان زيارات قصيرة لأعضاء الهيئتي التدريسية بهدف إلقاء المحاضرات العلمية التخصصية، وعرض حصيلة الدراسات والبحوث المشتركة، والمشاركة بالمؤتمرات والندوات وحلقات البحث، وورشات العمل الفنية، والنشاطات العلمية الأخرى.

ج. تعمل كل جامعة، ضمن أنظمتها، وبناء على طلب الجامعة الأخرى، على تأمين أساتذة مختصين للقيام:

- بالتدريس وواجباته.

- بالتأليف والترجمة وإجراء البحث في ميادين اختصاصاتهم.

### المادة الثانية: تبادل الزيارات والمنح الطلابية

تتبادل الجامعتان ضمن الإمكانيات المتوفرة لدى كل منهما إيفاد الطلاب للقيام بزيارات علمية إلى مختلف الكليات والمؤسسات العلمية فهما، أو للاستفادة من المنح الدراسية في مراحل البكالوريوس والماجستير والدكتوراه

### المادة الثالثة: البحث العلمي والدراسات العليا

أ. إجراء بحوث علمية أساسية وتطبيقية مشتركة في موضوعات ذات اهتمام مشترك، والإسهام المشترك في بحوث علمية مع أطراف أخرى.

ب. التعاون وفي ميادين تحقيق المخطوطات والتأليف والترجمة والنشر العلمي والاستفادة من المكتبات ومراكز التوثيق ومراكز البحوث والمخابر في الجامعتين.

ج. الإسهام في الإشراف المشارك على رسائل طلاب الدراسات العليا لدرجتي الماجستير والدكتوراة والاشتراك في لجان الحكم على هذه الرسائل.

د. يعمل الطرفان مستقبلا على وضع صيغة مناسبة لنظام الإشراف المشترك على طلاب الدراسات العليا.

**المادة الرابعة: تبادل مصادر المعرفة والتعليم والمواد التعليمية الرقمية والوثائق العلمية**

أ. يتبادل الطرفان مصادر المعرفة والتعليم والمواد التعليمية الرقمية التي تصدر عنهما.  
ب. يتبادل الطرفان الخطط الدراسية والمناهج وأساليب التدريب التربوي المستمر واللوائح والنظم والأحكام المتعلقة بالإدارة العلمية.

**المادة الخامسة: الندوات واللقاءات والمؤتمرات الأكاديمية المشتركة**

تقوم الجامعتان بتنظيم مؤتمرات وندوات وحلقات بحث وورشات عمل فنية ومعارض مشتركة في موضوعات ذات اهتمام مشترك.

**المادة السادسة: البرامج التنفيذية**

يوقع الطرفان على برامج تنفيذية مدة كل منها عامان، تتضمن تحديدا دقيقا لمختلف أنشطة التعاون وبرامج العمل بين الكليات والأقسام المتناظرة في الجامعتين، كما تتضمن الشروط المالية.

**المادة السابعة: لجنة مشتركة للإشراف والمتابعة**

تشكل لجنة مشتركة للإشراف على تنفيذ هذا الإتفاق في المجالات المختلفة، واقتراح سبل وأفاق تطوير التعاون بين الجامعتين.

## المادة الثامنة: مدة نفاذ الإتفاق

- أ. يعمل بهذا الإتفاق لمدة خمس سنوات ويتجدد تلقائيا ما لم تعلن إحدى الجامعتين كتابيا عن رغبتها بتعديله كليا أو جزئيا قبل انقضاء أي تمديد له بمدة ستة أشهر على الأقل.
- ب. حرر هذا الإتفاق على نسختين، تسلمت كل جامعة نسخة منه للعمل بموجبه، ويعتبر هذا الإتفاق نافذا منذ تاريخ التوقيع عليه.

سودان في ٢٠٢٠ / ٢ / ١٧

عن المعهد الخرطوم الدولي للغة العربية

عن الجامعة دار السلام كونتور

مدير معهد الخرطوم الدولي للغة العربية

مدير الجامعة دار السلام كونتور

الأستاذ الدكتور أمل فتح الله زركشي

الأستاذ الدكتور علي عبد الله أحمد

النعيم